

На основу члана 63. став 3. Закона о јавним набавкама ("Сл. гласник РС" 124/12, 14/15, 68/15) у отвореном поступку јавне набавке бр. 83/15, питања и одговоре објављујемо на Порталу јавних набавки и интернет страници наручиоца ЈП "Скијалишта Србије"

ЈН 83/15 – дизајн и уређење забавних садржаја скијалишта.

ПИТАЊА И ОДГОВОРИ

БР. 1 – 16.12.2015.

Питања потенцијалног понуђача:

1. Да ли може понуђач из стране државе исказати цену у еурима (ради се само о услугама)? Ако може, који обрачунски курс се узима у обзир?
2. Да ли се могу докази о испуњевању услова доставити на страном језику?
3. Да ли требају стране фирме исто доставити извод из казнене евиденције Посебног одељења за организовани криминал Вишег суда у Београду, којим се потврђује да правно лице није осуђивано за неко од кривичних дела организованог криминала?

Одговори на питања:

1. Цена се исказује у динарима.

Понуђач може цену да исказе у еврима, при чему ће се за прерачун у динаре користити средњи девизни курс НБС на дан када је започето отварање понуда, у складу са чланом 19 ЗЈН.

За оцену понуде ће се узимати у обзир цена без пореза на додату вредност. У цену су урачунати сви трошкови које понуђач има у реализацији предмета јавне набавке.

Све цене у понуди и укупна вредност понуде морају бити дате у истој валути, за коју се понуђач определи, а према датом избору.

Цена је фиксна и не може се мењати.

Ако је у понуди исказана неуобичајено ниска цена, наручилац ће поступити у складу са чланом 92. Закона.

Ако понуђена цена укључује увозну царину и друге дажбине, понуђач је дужан да тај део одвојено исказе у динарима.

2. Понуђач подноси понуду на српском језику.

Уколико су докази о испуњености услова изворно на страном језику уз исте морају бити достављени оверени преводи на српски језик.

3. Ако се у држави у којој понуђач има седиште не издају тражени докази, понуђач може, уместо доказа, приложити своју писану изјаву, дату под кривичном и материјалном одговорношћу оверену пред судским или управним органом, јавним бележником или другим надлежним органом те државе.

ИМАЈУЋИ У ВИДУ СВЕ НАВЕДЕНО У ТАЧКИ 1 И 2 ОДГОВОРИ НА ПИТАЊА, МЕЊА СЕ конкурсна документација поглавље VI тачке 1. и 10. тако да исте сада гласе:

1. ПОДАЦИ О ЈЕЗИКУ НА КОЈЕМ ПОНУДА МОРА ДА БУДЕ САСТАВЉЕНА

Понуђач подноси понуду на српском језику. Уколико су докази о испуњености услова изворно на страном језику уз исте морају бити достављени оверени преводи на српски језик.

10. ВАЛУТА И НАЧИН НА КОЈИ МОРА ДА БУДЕ НАВЕДЕНА И ИЗРАЖЕНА ЦЕНА У ПОНУДИ

Цена се исказује у динарима.

Понуђач може цену да искаже у еврима, при чему ће се за прерачун у динаре користити средњи девизни курс НБС на дан када је започето отварање понуда, у складу са чланом 19. ЗЈН.

За оцену понуде ће се узимати у обзир цена без пореза на додату вредност. У цену су урачунати сви трошкови које понуђач има у реализацији предмета јавне набавке.

Све цене у понуди и укупна вредност понуде морају бити дате у истој валути, за коју се понуђач определи, а према датом избору.

Цена је фиксна и не може се мењати.

Ако је у понуди исказана неуобичајено ниска цена, наручилац ће поступити у складу са чланом 92. Закона.

Ако понуђена цена укључује увозну царину и друге дажбине, понуђач је дужан да тај део одвојено искаже у динарима.

А у поглављу:

- VII Образац понуде – у делу цена додаје се *Динара/евра*;
- VIII Модел уговора, члан 5. уговора додаје се *Динара/евра*, а у члану 7. Уговора брише се став 5. и додаје став 5 и 6 и сада гласе:

Наручилац ће обрачун пенала, односно уговорне казне, упутити Извршиоцу заједно са документом „Изјава о пребијању – компензацији“ у два примерка.

Извршилац је дужан да један оверен примерак „Изјава о пребијању – компензацији“ врати Наручиоцу. По добијању овереног примерка Наручилац ће извршити плаћање умањене фактуре за обрачунате пенале.

- IX Образац структуре цене додаје се *Динара/евра*.

Наручилац објављује измењену конкурсну документацију, у складу са горе наведеним одговорима.

Понуђачи подnose понуде у складу са измењеном конкурсном документацијом.

Питања и одговори су саставни део конкурсне документације.